

日タイ言語文化研究

งานวิจัยภาษาและวัฒนธรรมไทยญี่ปุ่น

No. 4 2017.3 ฉบับที่ ๔ เดือนมีนาคม พ.ศ. ๒๕๖๐

目次

第4号刊行によせて	研究会代表	2
[研究論文]		
20世紀初頭におけるラオの芸能民のシャムへの影響 —モーラムとモーケーンの象徴性—	若曾根了太	6
留学して日本語で学ぶことの意味 —タイ人高校生の日本留学へのニーズと展望—	富田紘央、望月太郎	23
タイ人日本語学習者におけるシ・チ・ジ音の生成と知覚	ワニチャー・トンユーン	34
大東亜共栄圏下のタイにおける文化映画工作 —二つの国策文化映画「泰国の全貌」と「起ち上る泰」を中心に—	田中 寛	49
[調査報告]		
タイ王国・故プーミボン・アドゥンヤデート国王陛下の近年の動向 —2007年から2016年までの9年間—	森 康眞	109
日本学を専攻するタイ人大学院生の言語文化に関わる研究動向 —NIDAの大学院生の場合—	後藤寛樹	122
1942年第一回タイ国招致学生、チュムシン・ナ・ナコーンさん	河路由佳	130
在タイ日本文化会館コタバル日本語学校について—糸原周二氏関連の資料から—	北村武士	145
戦前・戦中の北部タイ日本語学習者へのインタビュー資料について	山口雅代、北村武士	159
[実践報告]		
文化交流を通しての初級日本語学習者の学び —交流結果から考える今後の研究テーマ—	井尻史子、高橋亜紀	225
[研究ノート]		
タイ語の重ね言葉と反復形式の用法についてのメモ	田中 寛	237
ニートと日本の社会変化	プレラビー・ブンラック	260
20世紀以前タイ・バンコクにおける中国幫の分布について	齋藤正雄	269
[エッセイ・報告]		
タイ文学に描かれた太平洋戦争	宇戸清治	291
中国におけるタイ学・タイ語学研究的現状	編集部	294
1980年5月、スパンブリー訪問の記	田中 寛	297
[書評]		
チャート・コープチッティ著、宇戸清治訳『狂犬たち』(Howling Books 2016)	編集部	303
山口雅代『戦前・戦中のタイにおける日本語普及と諜報工作 —チェンマイ日本語学校とインパール作戦』(大空社 2016)	編集部	306
河西晃祐『大東亜共栄圏 帝国日本の南方体験』(講談社 2017)	編集部	308
田中寛編『戦時下の日タイ間の言語文化の接触と摩擦』(科研報告書 2016) 他	編集部	314

日タイ言語文化研究所

สถาบันวิจัยภาษาและวัฒนธรรมไทยญี่ปุ่น

Studies of Japanese-Thai Language and Cultures

No.4 2017.3

Contents

Preface		2
[Research Paper]		
The Influence of Traditional Laotian Wandering Minstrels in Siam: The Symbolism of <i>Mo-lam</i> and <i>Mo-khaen</i> in the Early 20th Century	WAKASONE Ryota	6
The Meaning of Studying in Japanese at Japanese Colleges and Universities: Needs of Thai High School Students and Future Perspectives for Studying Abroad in Japan	TOMITA Hironaka and MOCHIZUKI Taro	23
(shi),(chi),(ji)Pronunciation and Listening of Thai Japanese Learners	Wanicha Thongyuen	34
On the Maneuvering Cultural Films in Thailand		
Under the Greater East Asia Co-Prosperrity Sphere : Focusing on two National Policy Cultural Films “Taikoku no Zenbo”&“Tachiagaru Thai”	TANAKA Hiroshi	49
[Investigation Report]		
Recent Movement of His Majesty the Late King Bhumibol Adulyadej in the Kingdom of Thailand: 9 Years from 2007 until 2016	MORI Yasumasa	109
Language and Culture Research Trends of Thai Graduate Students of Japanese Studies:Analysis of NIDA students’ Research Topics	GOTO Hiroki	122
A Survey Report on Ms. Chumsin Na Nakhon: One of the First Invited Students Who Came to Japan from Thailand in 1942	KAWAJI Yuka	130
Japanese Language school in Kata Bharu ,branch of Japanese Cultural Center in Thailand: Based on Information by Mr.Shuji Itoharu, a teacher at the school	KITAMURA Takeshi	145
Materials on interview to Japanese language learners in Northern Thailand during and after World War II	YAMAGUCHI Masayo and KITAMURA Takeshi	159
[Practical Report]		
Learning for Japanese Beginners through Cultural Exchange Program: A Theme of Future Research after an Exchange Activity	IJIRI Fumiko and TAKAHASHI Aki	225
[Research Note]		
A Study on the Usages of Word-Reduplication in Thai	TANAKA Hiroshi	237
NEETs and the Social Change in Japan	Praerapee Bunrag	260
The Distribution of Chinese Bang-society in Bangkok before the 20th Century	SAITO Masao	269
[Essay]		
The Pacific War as Described in Thai Literature	UDO Seiji	291
The Status of Thai Studies and Thai Language Studies in China Focusing on 2015-2016	Editor	294
Looking back on a tuur to Siphamburi in May 1980	TANAKA Hiroshi	297
[Book Review]	Editor	303
[Bulletin]	Editor	320

The Institute for Japanese-Thai Language and Cultures

March 2017